

## 下水道への早期接続をお願いします 公共下水道供用開始区域が拡大

4月から吉崎区、千束区、矢地区の一部で公共下水道が使用できるようになります。

▼下水道への接続のお願い  
下水道処理区域では、法令によりトイレの汚水(浄化槽含む)や台所などの排水は半年以内に、くみ取り便所は3年以内に下水道へ接続することが義務付けられています。汚水枦までの接続工事は、市指定の排水設備指定工事店にご依頼ください。(業者一覧は、市のホームページでご確認ください。)

上記期間内に下水道に接続し、市の検査に合格した人には、水洗便所改造奨励金として2万円を交付します。また、工事費の一部を融資する制度もあります。

▼下水道事業受益者負担金  
供用開始区域で「公共汚水枦」を設置した人には「下水道事業受益者負担金」が賦課されます。負担金の決定通知書は4月に、納付書は6月に発送します。

なお、6月中に一括納付する場合は約25%割引されます。

問合せ 上下水道課 ☎73-8037

## フルタイム・パートタイムの 臨時保育教諭を募集

金津こども園の臨時保育教諭を募集しています。

▼フルタイム  
募集人数 1人  
資格 保育士資格および幼稚園教諭免許  
採用日 4月1日(金)  
勤務日 月々金曜日  
7時15分～19時15分のうち8時間程度  
勤務地 金津こども園  
賃金 月額15万4300円  
※期末手当・通勤手当あり。  
保険 健康保険、厚生年金、雇用保険、労働災害保険

▼パートタイム  
募集人数 1人  
資格 問わず  
採用日 4月1日(金)  
勤務日 月々金曜日 14時～18時  
勤務地 金津こども園  
賃金 時給950円(資格あり)・時給800円(資格なし)  
※通勤手当あり。  
保険 要相談  
申込み 履歴書およびハローワークの紹介状を子育て支援課に持参してください。  
子育て支援課 ☎73-8021



## 参加者募集！ 第13回 あわら市トリムマラソン

仮装也大歓迎！

新緑の季節の中、自然の息吹を感じながら、みんなで楽しく市内を駆け抜けてみませんか。

とき 5月15日(日)  
※雨天決行  
主会場 あわら市役所(開会式・ゴール)  
資格 健康な人  
※単独走は小学校3年生以上  
※18歳未満は保護者の同意が必要  
※車いすでの参加は不可

### ▼種目および参加費

種目	参加費
1.5km 親子1年生以下 親子2・3年生 ※親1人当たり子ども2人まで。	1組 1800円
2km 小学生男女 3・4年生の部 5・6年生の部	【小・中・高校生】 500円
3km 中学生女子・一般男女	【一般】 1800円
5km 中学生男子・一般男女	
10km 一般男女	
ジョギング3km 先着100人(当日受け付け可)	500円

※記録集は別途 300円

申込方法  
・専用紙で郵便振り込み  
申込書はスポーツ課やトリムパークかなづ、農業者トレーニングセンター、B&G海洋センター体育館にあります。  
・事務局へ直接持参  
現金納付のみ受け付けます。  
・インターネット  
「JTBスポーツステーション」サイトからお申し込みください。  
▶QRコード

申込み【期限】4月8日(金)  
トリムマラソン事務局  
(スポーツ課内)  
☎73-8043



## ケーブルテレビ チャンネルあわら 121chが終了します

現在、放送している行政チャンネルあわら121chは平成28年6月末で放送を終了します。

昨年度は、機器の更新に伴いチャンネルあわらの映像放送を休止し、今回の文字放送(お知らせ・お悔やみ・赤ちゃん情報)の休止により、チャンネルあわらの放送は、すべて終了となります。

今後は、スマートフォンやタブレットなどでいつでもどこでも手軽に視聴できる、インターネット放送局「ねっとdeあわら」をさらに充実し、配信していきますので、引き続きお楽しみください。



「ねっとdeあわら」はこちらから▶

問合せ 政策課 ☎73-8005

## 観光施設でもWi-Fiが 使えるようになりました！



現在、aキューブや各公民館などの市内公共施設では、Wi-Fiが無料で利用できます。

さらに、市内外の観光客をはじめ、ビジネスマンや買い物客などの利便性を向上させるため、市内観光施設でも無料で利用できるようになりました。

施設によりメールアドレスの登録が必要な場合があります。

### メール登録が必要な施設

- 金津創作の森
- 湯のまち広場
- えちぜん鉄道あわら湯のまち駅
- 越前加賀 県境の館

### メール登録が必要な施設

- aキューブ
- 金津本陣 IKOSSA
- 市内全公民館(9施設)
- 市内全図書館(2施設)
- 市姫荘

### 登録方法

- ①Wi-Fi [SSID: awara-free] に接続してください。
  - ②ブラウザを開き、画面の指示に従って登録をしてください。
- 登録方法の詳細は、市のホームページをご覧ください。

※認証の有効期限は最終利用日から6カ月間です。

問合せ 政策課 ☎73-8005

## 胃がんの個別検診に内視鏡検査が加わります！ 乳がん検診はマンモグラフィ検査のみに！

短所	長所	
<ul style="list-style-type: none"> <li>・X線検査よりも早期で小さい胃がんを発見できる。</li> <li>・胃がんを疑った場合には組織を採って診断を確定できる。</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>・すべての胃がんを診断できない(内視鏡にも死角がある)。</li> <li>・組織検査による出血や麻酔によるアレルギー反応の危険がある。</li> </ul>	内視鏡検査
<ul style="list-style-type: none"> <li>・すべての胃がんを診断できない。放射線被ばくがある。</li> <li>・高齢者や腸に病気になる人はバリウムが排出されず、治療が必要になることがある。</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>・胃の粘膜表面だけでなく粘膜の下や胃の外の病変も診断できる。</li> <li>・近くの保健センターや公民館などでも受けることができる。</li> </ul>	X線検査

▼胃がんの個別検診に内視鏡検査が加わります！  
国のがん検診指針の改正に伴い、来年度の検診から、50歳以上の人は2年に1回、指定医療機関で内視鏡検査が受けられます。内視鏡を受診した場合は、翌年度はX線検査や内視鏡検査は受診できません。また、同じ年度に両方の検査を受けることもできません。

なお、20歳以上の人は、今までどおり毎年X線検査を受診することができます。

▼内視鏡・X線検査の長所・短所



▼乳がん検診はマンモグラフィ検査のみに！  
乳がん検診についても、従来のマンモグラフィと視触診の併用から、マンモグラフィ検査のみに変更されます。普段から自己触診に努め、変化に気付いたら、乳腺外科で診察を受けてください。

問合せ 健康長寿課 ☎73-8023

自己触診で乳がんの早期発見を！

